

**GEMEINDE
MOOS IN PASSEIER**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**



**COMUNE DI
MOSO IN PASSIRIA**
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom -
Seduta del:

09.09.2026

Uhr - Ore:

08:30

Ort: Sitzungssaal.

Località: Sala Riunioni.

Anwesend sind:

Sono presenti :

			A.E. A.G.	A. U. A. I.	Fern- zugang
Bürgermeister	ILMER Stefan	Sindaco			
Bürgermeisterstellvertreterin	LAHNER Edith	Vice-sindaca			
Referent	HOFER Wolfgang	Assessore			
Referent	VOLGGER Joachim	Assessore			

Beistand leistet der Gemeindegsekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale, Signor

Dr. Alexander Hofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti é sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

ILMER Stefan

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualifica di Sindaco ne assume la presidenza.

Der Gemeindegusschuss behandelt folgenden

La giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:	OGGETTO:
Pfelders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung: Genehmigung Verlängerung der Arbeitszeit der Arbeiten - Bauunternehmen Roland Gufler - CUP J65H22000040004 CIG BAA90C82E7	Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale: approvazione del prolungamento del termine per l'esecuzione dei lavori - Impresa edile Roland Gufler - CUP J65H22000040004 CIG BAA90C82E7

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Im Einheitlichen Strategiedokument der Gemeinde Moos in Passeier ist das Projekt „Pfelders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung“ vorgesehen;

Mit eigenem Beschluss Nr. 379 vom 11.10.2022 ist das Ingenieurbüro Hartmann mit der Projektierung, Bauleitung, Abrechnung und der Sicherheitskoordination für Pfelders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung beauftragt worden sind;

Vorausgeschickt, dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 36 vom 21.01.2026 das Ausführungsprojekt „Pfelders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung“ vom 14.11.2025, ausgearbeitet vom Ingenieurbüro Hartmann zu einem Gesamtbetrag von 499.049,47 € (inkl. MwSt. und Sicherheitskosten) genehmigt hat;

Mit Werklieferungsvertrag Rep. Nr. 521 vom 20.04.2026 sind die Arbeiten für Pfelders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung, um den Betrag von insgesamt € 389.541,94 an das Bauunternehmen Roland Gufler übergeben worden;

Es wird in das Protokoll zur Übergabe der Arbeiten, das für die Fertigstellung der Arbeiten 138 aufeinanderfolgende Kalendertage vorschreibt Einsicht genommen;

Es wird in das Ansuchen vom 07.09.2026 des Unternehmens Roland Gufler um Gewährung einer Verlängerung der Arbeitszeit um 30 Kalendertage für die Fertigstellung der Arbeiten aufgrund von Zusatzarbeiten bei der Trinkwasserleitung in der Lazinserstraße, Einsicht genommen;

Mit Gutachten des Bauleiters Ingenieurbüro Hartmann vom 07.09.2026 wird darauf hingewiesen, dass die Verlängerung gerechtfertigt ist;

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;

Nach Einsichtnahme in das G.V.D. Nr. 36/2023 und in das L.G. Nr. 16/2015;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvollzugsplan i.g.F.;

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che il documento unico di programmazione (DUP) contiene il progetto “Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale”;

Con la propria delibera n. 379 del 11/10/2022 lo studio d'ingegneria Hartmann è stato incaricato con la progettazione, direzione lavori, contabilità ed il coordinamento della sicurezza per Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale;

Premesso che con delibera della giunta comunale n. 36 del 21/01/2026 ha approvato il progetto esecutivo “Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale” di data 14/11/2025, elaborato dallo studio d'ingegneria Hartmann, per un prezzo complessivo di 499.049,47 € (incl. IVA e costi per la sicurezza);

Con contratto rep. n. 521 del 20/04/2026 sono stati affidati i lavori per Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale, nell'importo di € 389.541,94 all'impresa edile Roland Gufler;

Visto il verbale di consegna, che prescrive il tempo utile per ultimare i lavori con 138 giorni di calendario e consecutivi;

Vista la richiesta del 07/09/2026 dell'impresa Roland Gufler per la concessione di una dilazione di 30 giorni di calendario del termine per la conclusione dei lavori per motivi di lavori supplementari sulla condotta dell'acqua potabile in Via Lazins;

Con la perizia del direttore dei lavori studio d'ingegneria Hartmann del 07/09/2026 si sottolinea che la proroga è giustificata;

Visto il vigente regolamento sulla contabilità;

Visto il Decreto Legislativo n. 36/2023 e la L.P. n. 16/2015;

Visto il bilancio di previsione;

Visto il piano esecutivo di gestione nel testo vigente;

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, dal fin di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018,

a) fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
h6gzTXFEpDMU/tK0aYZLkcCLt/VNvKqkftdHRB6E2
k= und

b) buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
BTg94fisZh6rRjK1rLACPDfXynAU+6iipsw8I5M1GS0
=

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. Die Verlängerung des Termins für die Fertigstellung der Arbeiten „Pfunders: 3. Baulos - Erneuerung Trinkwasserleitung, Sanierung Bestandsinfrastrukturen und Oberflächengestaltung“ um 30 Kalendertage zu genehmigen;
2. festzustellen, dass der Gemeindeverwaltung mit dieser Maßnahme keine zusätzlichen finanziellen Verpflichtungen erwachsen;
3. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, mit demselben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 in ordine

a) parere tecnico con l'impronta digitale:
h6gzTXFEpDMU/tK0aYZLkcCLt/VNvKqkftdHRB6E2
k= e

b) parere contabile con l'impronta digitale:
BTg94fisZh6rRjK1rLACPDfXynAU+6iipsw8I5M1GS0
=

Ad unanimità di voti espressi nella forma di legge

DELIBERA

1. di approvare la proroga del termine utile per l'ultimazione dei lavori per i lavori "Plan: Lotto 3 - Rinnovo acquedotto, risanamento infrastruttura esistente e sistemazione superficiale" per 30 giorni di calendario;
2. di constatare che questo provvedimento non comporterà nessun ulteriore impegno finanziario per l'amministrazione comunale;
3. di dichiarare la presente deliberazione, con lo stesso esito di voto, immediatamente esecutiva, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2.;

Gelesen, genehmigt und gefertigt.		Letto, approvato e sottoscritto.	
DER VORSITZENDE:	<i>ILMER Stefan</i>	DER SEKRETÄR:	<i>Dr. Alexander Hofer</i>
IL PRESIDENTE:		IL SEGRETARIO:	

Digital signiertes Dokument	Documento firmato digitalmente
-----------------------------	--------------------------------

Festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindevorstand vorbringen kann und innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.	Dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige L.R. n. 2/2018, può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.
--	--